

## Homogene Objektbeläge mit PUR-Oberflächenvergütung

### Mipolam Classic Imperial 1,5 mm, Mipolam Univers, Mipolam Classic Imperial 2,0 mm

Die o. g. Bodenbeläge sind bereits werkseitig mit einer PUR-Oberflächenvergütung ausgerüstet, die die Beläge bei der Verlegung schützt und eine gute Grundlage für eine Ersteinpflege bietet.

Die Belagsoberfläche muss mit einer strapazierfähigen mehr oder weniger stark glänzenden Polymerdispersion oder Mehrzweckemulsion geschützt werden, die pur aufzutragen ist.

#### ERSTEINPFLEGE

Bei neu verlegtem Bodenbelag ist vor der Einpflege mit einer strapazierfähigen mehr oder weniger stark glänzenden Polymerdispersion oder Mehrzweckemulsion lediglich eine Bauschlußreinigung mit einem Neutralreiniger und einer anschließenden Neutralisierung vorzunehmen.

Der Auftrag erfolgt mindestens zweimal: einmal längs und einmal quer. Auf dünne, gleichmäßige Beschichtung ist zu achten.

#### UNTERHALTSREINIGUNG

Tägliches Entfernen von lose aufliegendem Schmutz und Staub durch Feuchtwischen. Zur Beseitigung festhaftenden Schmutzes ist eine Nassreinigung oder Reinigung mit dem Reinigungsautomaten mit neutralem Reinigungsmittel oder Wischpflegemittel unter Zuhilfenahme eines roten Pads notwendig

#### ZWISCHENREINIGUNG

Falls die laufende Unterhaltsreinigung nicht mehr zum gewünschten Ergebnis führt, kann eine maschinelle Reinigung mit neutralem Reinigungsmittel, Alkoholreiniger oder Wischpflegemittel und maximal rotem Pad durchgeführt werden.

Bei Einsatz eines Wischpflegemittels hat sich das Spray-Clean Verfahren und ein regelmäßiges Auspolieren mit einem Schnellläufer bewährt (400-600 Umdrehungen pro Minute mit weißem oder rotem Pad).

Die PUR -Oberflächenvergütung und nachträglich aufgebraute Beschichtungen bleiben erhalten.

#### GRUNDREINIGUNG

Falls die laufende Unterhaltsreinigung nicht mehr zum gewünschten Ergebnis führt, kann eine maschinelle Grundreinigung durchgeführt werden. Eine entsprechende maschinelle Grundreinigung mit in der Tabelle aufgeführten alkalischen Grundreinigern entfernt neben Staub und Schmutz auch alle alten Beschichtungsfilme sowie die PUR-Oberflächenvergütung. Eine entsprechende Einwirkzeit ist zu beachten

---

Homogene Objekt-Beläge mit PUR-Oberflächenvergütung

### EINPFLEGE

Im Anschluss an eine solche Grundreinigung ist der Belag wieder wie unter Erstpflege beschrieben, einzupflegen. Die laufende Unterhaltsreinigung wird dann wieder mit den Neutralreinigern/Wischpflegemitteln durchgeführt.

### FLÄCHENDESINFEKTION

Die Kompatibilität der Flächendesinfektionsmittel, der Reinigungsmittel sowie der verwendeten Beschichtung muss vom jeweiligen Hersteller bescheinigt werden.

Wund und Hautdesinfektionsmittel, die färbende Substanzen wie z. B. Jod oder ähnliches enthalten, können auf allen elastischen Bodenbelägen Flecken verursachen.

### VORBEUGENDE MAßNAHMEN

- Ausreichend große Sauberlaufzonen, mit Vinyl-Schwerbeschichtung verhindern den Eintrag von Schmutz und Nässe, und verringern den Schmutzeintrag um bis zu 80%. Sie sollten mindestens 4-6 Schrittlängen bzw. ca. 5 lfm lang sein. Sie müssen regelmäßig gereinigt werden.
- Alterungsschutzmittel in bestimmten Gummiarten hinterlassen bleibende bräunliche Gummikontaktverfärbungen. Verwenden Sie bitte helle, nicht färbende Gummiarten, Vinyl oder Polyethylen.
- Färbende Medien (z.B. Haarfärbemittel), rostende Metallkübel und Terrakottatöpfe können ebenfalls nicht mehr entfernbare Flecken hervorrufen.
- Nur Möbel- und Stuhlrollen, die der Norm DIN EN 12529, Typ W, Doppellenkrollen, entsprechen, einsetzen.
- Im Stuhlrollenbereich empfiehlt sich, je nach Beanspruchung, der Einsatz einer Schutzmatte.
- Die Aufstandsflächen von schweren Möbelstücken sollten ggf. mit Druckverteilerplatten vergrößert werden, um unschöne Abdrücke und Beschädigungen zu vermeiden.
- Auflageflächen von Stuhl und Möbelgleitern, sind durch geeignete Schonere zu schützen. Diese sollten an den Kanten abgerundet sein und planeben aufliegen. z.B. „magiGLIDE™“ der Firma Magiglide Deutschland e.K., [www.magiglide-shop.de](http://www.magiglide-shop.de) oder „Floorcare-Schongleiter“ der Firma VS Vereinigte Spezialmöbelfabriken GmbH [www.vs-moebel.de](http://www.vs-moebel.de). Alle Schonere sind regelmäßig zu reinigen und ggf. auszutauschen. Wichtig ist, dass der Untergrund unter den Gleitern sauber ist, damit keine Kratzer auf dem Bodenbelag entstehen.
- Zum Abdecken des Belages, z.B. bei Renovierungsarbeiten, nur geeignete Materialien verwenden (z.B. PE-Folie).

### ALLGEMEINE HINWEISE

- Generell ändert das Aufbringen von Beschichtungen die Oberflächenstruktur und damit die Rutschhemmung.
- Im Gesundheitswesen sind handdesinfektionsmittelbeständige Einpflegemittel zu verwenden.

---

Homogene Objekt-Beläge mit PUR-Oberflächenvergütung

- Die Verwendung von Wischpflegmitteln in der Unterhaltsreinigung erlaubt aufgrund ihrer pflegenden Wirkung eine Verlängerung der Grundreinigungsintervalle.
- Schmierseife kann zu einer irreversiblen Vergilbung der Belagsoberfläche führen.
- Es ist darauf zu achten, dass nur Reinigungsmittel eines Herstellers verwendet werden, da diese Produkte aufeinander abgestimmt sind und sich nicht negativ in ihrer Wirkung beeinträchtigen.
- Die Empfehlungen der Hersteller sind zu beachten.
- Auftropfen von handelsüblichen Händedesinfektionsmitteln kann bei PUR-Vergüteten und auch nachträglich beschichteten Belägen zu weißlichen Flecken führen. Einige der in der Tabelle aufgeführten Beschichtungsmittel verhalten sich günstiger als andere, da sie extra für den Einsatz in Krankenhäusern entwickelt wurden. Ganz auszuschließen ist eine weißliche Verfleckung hierbei jedoch nicht.
- Flächendesinfektionsmittel können aufgrund ihrer Zusammensetzung farbliche Veränderungen in der Oberfläche des Bodenbelages hervorrufen. Nähere Informationen hierzu erhalten Sie beim jeweiligen Hersteller.
- Dem Objekt nicht angepasste Reinigungsmaßnahmen können aufgrund des daraus entstehenden erhöhten Schmutzaufkommens zu Hygiene- und Rutschgefahr führen. Optik und Werterhaltung werden verschlechtert. Reinigung und Pflege sind nach den anerkannten Regeln für die Gebäudereinigung durchzuführen. Hierbei sind die Möglichkeiten der heutigen Technik anzuwenden und zu berücksichtigen.
- Helle und unifarbene Bodenbeläge können einen gesteigerten Reinigungsaufwand bedeuten.

Hinweis: Mit dem Erscheinen dieser Ausgabe verlieren alle bisherigen ihre Gültigkeit.

Hersteller	Unterhaltsreiniger	Wischpflege	Automatenreiniger	Grundreiniger	Beschichtung	Spraycleaner
BUZIL-WERK Wagner GmbH & Co. KG Tel.: 08331 930-6 e-mail: <a href="mailto:info@buzil.de">info@buzil.de</a>	Maradin HC 43 <sup>ESD</sup>  Polybuz® Trendy T 201	Corridor® Daily S 780 <sup>S</sup>	Maradin HC 43 <sup>ESD</sup>	Corridor® Unic Ultra S 707 <sup>ESD</sup>	Corridor® Jewel S 741 <sup>D</sup> Corridor® Glorin S 734 <sup>D</sup> Corridor® Matt S 737 <sup>D,S</sup>	Maradin HC 43 (1:10)  Corridor® Spray S 770
CC.-Dr. Schutz GmbH Tel.: 05152 9779-16 e-mail: <a href="mailto:technik@dr-schutz.com">technik@dr-schutz.com</a>	Fußbodenreiniger R 1000 Aktivreiniger R 280 PU Reiniger	Fußbodenreiniger R 1000 <sup>S</sup>	Fußbodenreiniger R 1000 PU Reiniger	Profi Grundreiniger Turbo Grundreiniger Grundreiniger R	Secura/Selbstglanz/Medica Hartversiegelung PU Siegel	Fußbodenreiniger R 1000
Ecolab Deutschland GmbH Tel.: 0211 9893-0 e-mail: <a href="mailto:customer.care_info1@ecolab.com">customer.care_info1@ecolab.com</a>	Magic maxx <sup>ESD,S</sup> Brial maxx Brial action plus GlossXpress GlossXpress plus	Indur maxx Indur brillant plus Satine brillant plus* Neomat C	Magic maxx <sup>ESD,S</sup> Neomat star plus Neomat N Neomat C Indur maxx	Bendurool maxx Bendurool forte	Satin star Conductive star Gliz metallic Lodanstar <sup>D,ESD</sup> Lodan maxx <sup>D</sup> Isi star Isi maxx Gliz ultra Eco Sta/Isi clean Tuklar	Indur maxx
Johannes Kiehl KG Tel.: 08134 9305-0 e-mail: <a href="mailto:info@kiehl-group.com">info@kiehl-group.com</a>	Torvan-Konzentrat Econa-Konzentrat Veriprop Keradet-Konzentrat-Aktiv Desinet-compact-Konzentrat	Procur-Konzentrat <sup>S</sup> Ambital-Eco-Konzentrat <sup>S</sup> Profloor-Konzentrat	Dopomat secur <sup>S</sup> Dopomat brillant	Copex Veroclean Li-Ex	Ceradur-eco Verodur-satina <sup>S</sup> Trend <sup>S</sup> Thermodur/ -satina Thermodur-diamant Thermospeed Thermohospital <sup>D</sup>  D Händedesinfektionsmittel beständig S DIN 18032 gelistet	Procur-Konzentrat <sup>S</sup> Ambital-Eco-Konzentrat <sup>S</sup> Torvan-Konzentrat Econa-Konzentrat Veriprop
Diversey Deutschland GmbH & Co. oHG Tel.: 0621 8757-0 e-mail: <a href="mailto:info.de@diversey.com">info.de@diversey.com</a>	TASKI Jontec Forward TASKi Jontec Best	TASKI Jontec Tensol <sup>S</sup> TASKI Jontec Combi	TASKI Jontec 300 <sup>S</sup> TASKI Jontec Tensol <sup>S</sup> TASKI Jontec Combi TASKI Jontec Best	TASKI Jontec Linosafe TASKI Jontec Futur TASKI Jontec Prostrip TASKI Jontec TASKI Omnistrip	Verodur-satina TASKi Jontec Resitor <sup>D</sup> TASKI Jontec Eternum TASKI Jontec Timesaver	TASKI Jontec Stripo TASKI Jontec Spray TASKI Omnispray

Hersteller	Unterhaltsreiniger	Wischpflege	Automatenreiniger	Grundreiniger	Beschichtung	Spraycleaner
RZ Reinigungs- und Pflegesysteme GmbH Tel.: 02225 9446-0 e-mail: info@rz-systeme.de	RZ Elastic Wischpflege 1:200	RZ Elastic Wischpflege 1:200	RZ Elastic Wischpflege 1:400	RZ Grundreiniger	RZ Elastic Siegel glz. RZ Elastic Siegel sdmatt RZ Turbo Protect plus matt	RZ Bodensanierer
Dr. Schnell Chemie GmbH Tel.: 089 350608-0 e-mail: kundendienstzentrum@dr-schnell.de	FOROL (0,25 %) UNIMAGIC (0,5 – 1 %) MISTRAL (0,5 – 1 %) LEMON (0,5 %) BERRY (0,5 %)	FLOORTOP (0,25 %) <sup>S</sup> HORNILLA (0,5 %) HORNIT PLUS 21 (0,5 %) FORSAN (0,25 %)	FLOORTOP (0,5 – 1 %) <sup>S</sup> FOROL (0,5 %) FORMAT STAR (2 – 4 %) FORMAT H (2 – 4 %) FORMAT SPEZIAL (2 – 4 %)	TEMPOLINO ULTRA (1:4 – 1:9) TEMPOFORTE (1:3 – 1:9) TEMPOLINO (1:3 – 1:5) PUROMAT (10 %)	ONTOP <sup>D</sup> TOP SATIN ONTOP HOSPITAL SILLK <sup>D</sup> ONTOP HOSPITAL BRILLIANT <sup>D</sup> FLOOR FIT <sup>S</sup> MEGA GLOSS TOP SATIN ANTISLIP	FLOORTOP (10 %) <sup>S</sup>
Tana-Chemie GmbH Tel.: 06131 96403 e-mail: info@tana.de	TANET SR 15 TANET orange CLEAN extreme	TAWIP vioclean TAWIP (original) TETRIS	TANET SR 15 INNOMAT	LINAX stripper LINAX extreme	LOGLIFE complete LOGLIFE polish LOGLIFE hospital LOGLIFE diamond LOGLIFE vario LOGLIFE B 250	
Dreiturm GmbH Tel.: 06663 970-0 e-mail: gv@dreiturm.de	MULTINETZER GOLDREIF <sup>®</sup> Glanzreiniger MULTIFRIS	GOLDREIF <sup>®</sup> Klarwischpflege <sup>S</sup> DURO FLOOR WISCHFRIS	DUROMAT <sup>®</sup> RP	D1 NEU LINO-REIN+PLUS	DURO TOP <sup>D</sup> DURO ULTRA <sup>D</sup> RS Mehrweckemulsion <sup>S</sup>	GOLDREIF <sup>®</sup> Klarwischpflege <sup>S</sup> DURO FLOOR